



Jour de la Famille 2021 à Brampton pendant la pandémie de COVID-19

BRAMPTON, ON (le 10 février 2021) – Le Jour de la Famille reconnaît l'importance des familles dans notre communauté. Cette année, le jour de la Famille tombe le lundi 15 février 2021, et par conséquent, un certain nombre de services de la Ville ne seront pas disponibles ou fonctionneront avec des niveaux de service réduits.

Tous les services essentiels et critiques, y compris les Services d'incendie et d'urgence, de la circulation, de l'application des règlements, des opérations routières et de sécurité continueront à fonctionner comme de coutume pour soutenir la communauté.

Les habitants peuvent appeler le 311 ou le 905 874-2000 (en dehors de Brampton), utiliser l'application 311 de Brampton (disponible sur l'App Store ou Google Play), visiter le site www.311brampton.ca ou envoyer un courriel à 311@brampton.ca pour toute demande de renseignements. Nous sommes disponibles 24 heures sur 24 et 7 jours sur 7 pour toute question concernant la Ville de Brampton ou la Région de Peel, y compris les questions relatives à COVID-19. Visitez le site www.brampton.ca/COVID19 pour obtenir de plus amples renseignements.

Réception du Nouvel An du maire

Vous êtes invités à assister à la réception du Nouvel An du maire en ligne le samedi 13 février à 11 heures. Animé par Cristina Howorun de CityTV, vous pourrez entendre le maire de Brampton, Patrick Brown, et les membres du conseil municipal, tester vos connaissances sur Brampton et soutenir les entreprises locales grâce à des jeux-questionnaires et à la possibilité de gagner des cartes-cadeaux électroniques des entreprises du centre-ville participantes. N'oubliez pas de prendre une photo dans la cabine photo virtuelle! Pour obtenir de plus amples informations, visitez la page www.brampton.ca/events.

Transports en commun de Brampton

Les transports en commun de Brampton assureront un service du dimanche et des jours fériés le jour de la Famille, avec quelques lignes annulées. Les lignes en service sont les suivantes:

- 501 Züm Queen
- 502 Züm Main
- 505 Züm Bovaird
- 511 Züm Steeles
- 1 Queen
- 2 Main
- 3 McLaughlin
- 4 Chinguacousy
- 5 Bovaird
- 7 Kennedy
- 8 Centre
- 11 Steeles
- 14 Torbram
- 15 Bramalea
- 18 Dixie
- 23 Sandalwood
- 29 Williams



- 30 Airport Rd.
- 35 Clarkway
- 50 Gore Rd.
- 52 McMurchy
- 53 Ray Lawson
- 56 Kingknoll
- 57 Charolais
- 115 Pearson Airport Express

Pour obtenir de plus amples informations, appelez le centre de contact au 905 874-2999 ou visitez le site bramptontransit.com. Le centre de contact est ouvert de 9h à 18h le 15 février.

Tous les guichets du service à la clientèle seront fermés pour le public le 15 février. Les établissements de Bramalea et de Brampton Gateway et le terminal du centre-ville sont ouverts de 6 h à 21 h. Le terminal Trinity Common restera fermé.

Un horaire accru de nettoyage et d'assainissement reste en vigueur. Brampton Transit a pour objectif de désinfecter la totalité des surfaces dures, des compartiments des opérateurs et des sièges toutes les 48 heures. À l'heure actuelle, la majorité des autobus sont assainis toutes les 24 heures. Les installations et les terminus qui ont des surfaces dures sont essuyés et assainis tous les jours.

La Ville exhorte les passagers à continuer de garder le plus possible une distance physique dans les terminus et aux arrêts d'autobus, même s'ils portent un masque. Nous rappelons également aux passagers d'apporter leur propre désinfectant pendant les déplacements, comme du désinfectant pour les mains ou des lingettes, de se laver les mains souvent et de tousser ou éternuer dans leur coude. Si vous êtes malade, veuillez vous abstenir de prendre les transports en commun, faites-vous tester sur le site d'évaluation de la COVID-19 le plus proche et suivez les instructions du service de santé publique.

Avec les conseils du service de santé publique de Peel, il est rappelé aux usagers que les masques non médicaux couvrant le nez, la bouche et le menton sont obligatoires dans les bus et les terminaux. La Ville de Brampton travaille en étroite collaboration avec ses partenaires du service de santé publique de Peel et du Bureau de gestion des urgences de Brampton afin de continuer à surveiller les risques.

Visitez www.brampton.ca/COVID19 pour obtenir des mises à jour régulières, et visitez www.bramptontransit.com ou suivez [@bramptontransit](https://twitter.com/bramptontransit) sur Twitter pour obtenir des mises à jour sur le service. Les questions peuvent être posées au centre d'appels de Brampton Transit au 905 874-2999.

Loisirs à Brampton

Activités en ligne pour le jour de la Famille

Profitez des jeux et activités virtuels gratuits dirigés par les responsables des programmes de la Ville de Brampton les 13 et 15 février ! Inscrivez toute la famille à des jeux comme Family Feud, Jeopardy ou une chasse au trésor. Différentes séances sont disponibles sur la plateforme WebEx. Tous les détails sont disponibles en ligne à la page www.brampton.ca/recreation.

Si vous préférez une activité que vous pouvez faire à votre propre rythme, procurez-vous une trousse de bricolage gratuite pour créer une plaque de famille ou un arbre généalogique par empreinte du pouce. Le ramassage sans contact en bordure de trottoir est disponible de 15 h 30 à 19 h 30 au complexe



sportif de South Fletcher et au centre de loisirs de Greenbriar les 11 et 12 février. Veuillez suivre tous les panneaux de signalisation et les consignes de sécurité sur place pendant le ramassage. Les trousse de bricolage sont disponibles selon le principe du premier arrivé, premier servi et sont limitées à une par famille, jusqu'à épuisement des stocks. Veuillez consulter la page www.brampton.ca/recreation pour obtenir des précisions.

Patinage en plein air

Les patinoires de la Ville de Brampton seront ouvertes le jour de la Famille, sur réservation et si le temps le permet. Les heures d'ouverture se trouvent sur la page www.brampton.ca/outdoorskating.

La santé et la sécurité de la communauté sont la principale priorité de la Ville, en particulier pendant la pandémie de COVID-19. Conformément aux recommandations de la Santé publique de Peel, un système de réservation est en place pour se rendre aux patinoires. Cela permet de garantir le maintien des capacités requises et la recherche des contacts si nécessaire.

Les réservations sont disponibles jusqu'à 24 heures à l'avance. Les habitants peuvent réserver leur place auparavant :

- en s'inscrivant en ligne sur cityofbrampton.perfectmind.com
- en appelant notre ligne de réservation au 905 791-2240
- en appelant le service Brampton au 311 au sein de la ville

Toutes les réservations sont limitées à une durée d'une heure. Les réservations sont obligatoires pour tous les participants, y compris les parents, tuteurs ou autres personnes qui accompagnent les patineurs, mais ne vont pas sur la glace. Les habitants sont priés de se présenter à leur arrivée à une tente d'accueil sur place. Si vous devez annuler votre réservation, appelez le 905 791-2240 ou envoyez un courriel à l'adresse reconnects@brampton.ca une heure avant votre réservation.

Les masques non médicaux ou les couvre-visages sont obligatoires sur la glace de toutes les patinoires extérieures pour tous les participants âgés de plus de dix (10) ans. Les participants de tous âges continuent à devoir porter un masque non médical ou un couvre-visage dans toutes les autres zones de l'enceinte de patinage, y compris les toilettes, les aires de rassemblement et pendant qu'ils font la queue pour s'enregistrer pour une séance de patinage réservée.

Loisirs à domicile

Restez actif et engagé chez vous grâce aux tutoriels en ligne de remise en forme et de bricolage ! Essayez un circuit corporel complet, apprenez à fabriquer des cœurs en origami, exercez vos talents de calligraphe, et bien plus encore. Accédez à une variété d'activités de loisirs à domicile sur www.brampton.ca/recathome.

Les centres de loisirs restent fermés en raison de la COVID-19. Pour obtenir de plus amples informations sur nos programmes et services de loisirs, consultez la page www.brampton.ca/recreation.

Bibliothèque de Brampton

Le ramassage en bordure de trottoir dans toutes les bibliothèques annexes sera fermé le jour de la Famille. Visitez le site www.bramptonlibrary.ca à tout moment pour découvrir notre bibliothèque



numérique.

Notre site Web offre un accès sans faille aux livres numériques, aux livres sonores, à la télévision et aux films en diffusion en continu, à l'apprentissage en ligne et aux activités artistiques et artisanales, le tout gratuitement avec votre carte de bibliothèque. Recherchez des programmes virtuels pour tous les âges et intérêts sur le [calendrier des événements](#) de notre site Web.

Profitez de la flexibilité des retours grâce aux boîtes de dépôt externes ouvertes 24 heures sur 24 dans toutes les bibliothèques annexes. Inscrivez-vous à nos mises à jour par courriel et suivez-nous sur [Facebook](#), [Twitter](#) et [Instagram](#).

Services animaliers de Brampton

Le refuge pour animaux de Brampton sera fermé à l'occasion du jour de la Famille.

Le Service de contrôle des animaux est sur la route du lundi au vendredi de 7 h à 22 h, et les samedis, dimanches et jours fériés de 8 h à 18 h 30, et répondra uniquement aux demandes suivantes :

- collecte d'animaux domestiques ou sauvages malades, blessés ou agressifs;
- animaux agressifs;
- chiens en liberté
- enquête sur une morsure de chien;
- collecte d'un chien errant confiné;
- Collecte d'un animal mort

Rappels de la Santé publique de Peel pour la Journée de la Famille

Comme la Région de Peel continue à soutenir les efforts pour arrêter la propagation de COVID-19, certaines [installations et services régionaux](#) restent affectés jusqu'à nouvel ordre. Veuillez continuer à faire votre part pour arrêter la propagation du virus en restant chez vous autant que possible. Le jour de la Famille est un moment où nous pouvons être avec nos proches et passer du temps ensemble, mais lorsque vous célébrez, n'oubliez pas cette année les points suivants :

- Ne socialisez qu'avec les membres de votre famille immédiate et les soutiens essentiels.
- Pour la famille et les amis qui vivent en dehors de votre domicile, prenez beaucoup de photos et organisez des appels virtuels pour rester en contact et maintenir une distance physique.
- Continuez à mettre en pratique les quatre actions principales :
 - o maintenir une distance physique de 2 mètres;
 - o porter un masque;
 - o se laver souvent les mains;
 - o rester chez soi en cas de maladie.

-30-

CONTACT MÉDIA DE LA VILLE DE BRAMPTON

Gurvinder Singh
Coordonnateur, Médias et Engagement communautaire
Communications stratégiques
Ville de Brampton
905 874-2028 | Gurvinder.A.Singh@brampton.ca



BRAMPTON

Service and Information Update

CONTACT MÉDIA DE LA RÉGION DE PEEL

Ashleigh Hawkins

Spécialiste de la communication – Santé publique

Région de Peel

416 818-4421 | ashleigh.hawkins@peelregion.ca